

TASCAM

D01427800A

TH-11

HEADPHONES

OWNER'S MANUAL ENGLISH

MODE D'EMPLOI FRANÇAIS

MANUAL DEL USUARIO ESPAÑOL

GEBRAUCHSANLEITUNG DEUTSCH

MANUALE DI ISTRUZIONI ITALIANO

取扱説明書 日本語

- TASCAM is a trademark of TEAC CORPORATION, registered in the U.S. and other countries.
- Other company names, product names and logos in this document are the trademarks or registered trademarks of their respective owners.

TEAC CORPORATION

Phone: +81-42-356-9143

<https://tascam.jp/jp/>

1-47 Ochiai, Tama-shi, Tokyo 206-8530
Japan

TEAC AMERICA, INC.

Phone: +1-323-726-0303

<https://tascam.com/us/>

10410 Pioneer Blvd., Unit #1, Santa Fe
Springs, California 90670, U.S.A

TEAC UK Ltd.

Phone: +44-1923-797205

<https://www.tascam.eu/en/>

Luminous House, 300 South Row, Milton
Keynes, Buckinghamshire, MK9 2FR,
United Kingdom

TEAC EUROPE GmbH

Phone: +49-611-71580

<https://www.tascam.eu/de/>

Bahnstrasse 12, 65205 Wiesbaden-
Erbenheim, Germany

TEAC SALES & TRADING(SHENZHEN) CO., LTD

Phone: +86-755-88311561~2

<https://tascam.cn/cn/>

Room 817, Xinian Center A, Tairan Nine
Road West, Shennan Road, Futian District,
Shenzhen, Guangdong Province 518040,
China

IMPORTANT SAFETY INFORMATION

CHOKING HAZARD WARNING: The cables and cable adapter are a choking danger to anyone, especially children. Keep the product away from babies and small children including pets. Not for use with babies and small children.

1. Read these instructions.
 2. Keep these instructions.
 3. Heed all warnings.
 4. Follow all instructions.
 5. Do not use this apparatus near water.
 6. Clean only with dry cloth.
 7. Do not block any ventilation openings. Install in accordance with the manufacturer's instructions.
 8. Do not install near any heat sources such as radiators, heat registers, stoves, or other apparatus (including amplifiers) that produce heat.
 9. Only use attachments/accessories specified by the manufacturer.
 10. Unplug this apparatus during lightning storms or when unused for long periods of time.
 11. Refer all servicing to qualified service personnel. Servicing is required when the apparatus has been damaged in any way, such as power-supply cord or plug is damaged, liquid has been spilled or objects have fallen into the apparatus, the apparatus has been exposed to rain or moisture, does not operate normally, or has been dropped.
- Do not expose this apparatus to drips or splashes.
 - Do not place any objects filled with liquids, such as vases, on the apparatus.

WARNING

To prevent possible hearing damage, do not listen at high volume levels for long periods.



Warning: Potentially hazardous situations such as fire and electric shock which, if not avoided, can result in death or serious injury.

- If errors occur during use, discontinue use immediately and contact your local dealer or our service department.
- Do not use the product while cycling, driving, or motorcycling. Failure to follow this instruction may result in traffic accidents.
- Use extra caution when you use the product while walking, especially across railway crossings or intersections. Failure to follow this instruction may cause injury to yourself or others.
- Avoid prolonged listening at excessive sound pressure levels. Failure to follow this instruction may result in hearing impairment. Set the volume to the lowest possible level to protect your hearing.

Caution: Hazardous situations which, if not avoided, will or can result in minor or moderate injury or serious damage to the product.

- For your safety, make sure the volume on your audio device is set to minimum level before you turn it on. Sudden exposure to loud sound may cause immediate damage to your inner ears and result in hearing impairment.
- Keep the product out of reach of children to prevent accidental ingestion or injury. If the product is swallowed by accident, seek immediate medical attention.
- Before you connect the headphones to your audio device, be sure to read your audio device manual carefully and turn the audio device off. Follow the manual when you plug the earphones into the device.
- If you feel your skin is affected adversely by coming in contact with the product, discontinue use immediately and get medical attention. Use of the product may cause skin irritation, rash or eczema depending on your predisposition or physical condition.

Other cautions

- Do not install in the following types of places. Doing so could cause malfunctions.
 - Places with significant vibrations or that are otherwise unstable
 - Near windows or other places exposed to direct sunlight
 - Near heaters or other extremely hot places
 - Extremely cold places
 - Places with bad ventilation or high humidity
 - Very dusty locations
- Avoid installing this unit on top of any heat-generating electrical device such as a power amplifier.
- Do not let the unit become wet.
- If the unit is moved from a cold to a warm place, or used after a sudden temperature change, there is a danger of condensation; vapor in the air could condense on the internal mechanism, making correct operation impossible. To prevent this, or if this occurs, let the unit sit for one or two hours at the new room temperature before using.
- If you are experiencing problems with this product, contact TEAC for a service referral. Do not use the product until it has been repaired.

For European Customers

Disposal of electrical and electronic equipment

- (a) All electrical and electronic equipment should be disposed of separately from the municipal waste stream via collection facilities designated by the government or local authorities.
- (b) By disposing of electrical and electronic equipment correctly, you will help save valuable resources and prevent any potential negative effects on human health and the environment.
- (c) Improper disposal of waste electrical and electronic equipment can have serious effects on the environment and human health because of the presence of hazardous substances in the equipment.
- (d) The Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE) symbol, which shows a wheeled bin that has been crossed out, indicates that electrical and electronic equipment must be collected and disposed of separately from household waste.
- (e) Return and collection systems are available to end users. For more detailed information about the disposal of old electrical and electronic equipment, please contact your city office, waste disposal service or the shop where you purchased the equipment.



CE This product complies with the European Directives request and the other Commission Regulations.

**UK
CA** This product complies with applicable UK regulations.

Contents

| | |
|---|----------|
| IMPORTANT SAFETY INFORMATION | 3 |
| Introduction | 5 |
| Included items | 5 |
| Cleaning the unit | 5 |
| Information about this product | 5 |
| About TASCAM customer support service..... | 5 |
| Specifications..... | 6 |

Introduction

Thank you very much for purchasing the TASCAM TH-11.

Before using this unit, read this Owner's Manual carefully so that you will be able to use it correctly and enjoy working with it for many years. After you have finished reading this manual, please keep it in a safe place for future reference.

You can also download this Owner's Manual from the TASCAM website.

<https://tascam.jp/int/product/th-11/docs>

Included items

This product includes the following items.

Take care when opening the package to avoid damaging the items. Keep the box and packing materials for transportation in the future.

Please contact the store where you purchased this unit if any of these items are missing or have been damaged during transportation.

- TH-11..... × 1
- 1/8" (3.5mm) to 1/4" (6.3mm) Adapter..... × 1
- Owner's Manual (this document) including warranty..... × 1

Cleaning the unit

Use a dry soft cloth to wipe the unit clean. Do not wipe with chemical cleaning cloths, thinner, alcohol or other chemical agents. Doing so could damage the surface or cause discoloration.

Information about this product

The latest information about this product can be found on the TASCAM website.



TASCAM website

TH-11

<https://tascam.jp/int/product/th-11/>

About TASCAM customer support service

TASCAM products are supported and warranted only in their country/region of purchase.

To receive support after purchase, on the TASCAM Distributors list page of the TEAC Global Site (<https://teac-global.com/>), search for the local company or representative for the region where you purchased the product and contact that organization.

When making inquiries, the address (URL) of the shop or web shop where it was purchased and the purchase date are required. Moreover, the warranty card and proof of purchase might also be necessary.

Specifications

| | |
|---------------------------|-------------------|
| Operating principle | Closed |
| Transducer type | Dynamic |
| Driver Diameter | 50 mm |
| Impedance | 32 Ohms |
| Sensitivity | 98 dB \pm 3 dB |
| Frequency Response..... | 18 Hz - 22 kHz |
| Maximum input power | 600 mW |
| Cable Length | About 9.8 ft (3m) |
| Weight..... | 270 g |

- Specifications and external appearance might be changed without notification to improve the product.

MODE D'EMPLOI

INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

AVERTISSEMENT DE RISQUE D'ÉTOUFFEMENT : les câbles et l'adaptateur de câble représentent un risque d'étouffement pour tous, et en particulier pour les enfants. Tenir le produit hors de portée des bébés et des jeunes enfants, ainsi que des animaux domestiques. Ne pas utiliser avec des bébés et de jeunes enfants.

1. Lisez ces instructions.
 2. Conservez ces instructions.
 3. Tenez compte de tous les avertissements.
 4. Suivez toutes les instructions.
 5. N'utilisez pas cet appareil avec de l'eau à proximité.
 6. Ne nettoyez l'appareil qu'avec un chiffon sec.
 7. Ne bloquez aucune ouverture de ventilation. Installez-le conformément aux instructions du fabricant.
 8. N'installez pas l'appareil près de sources de chaleur telles que des radiateurs, bouches de chauffage, poêles ou autres appareils (y compris des amplificateurs) produisant de la chaleur.
 9. N'utilisez que des fixations/accessoires spécifiés par le fabricant.
 10. Débranchez cet appareil en cas d'orage ou de non utilisation prolongée.
 11. Confiez toute réparation à des techniciens de maintenance qualifiés. Une réparation est nécessaire si l'appareil a été endommagé d'une quelconque façon, par exemple si le cordon ou la fiche d'alimentation est endommagé, si du liquide a été renversé sur l'appareil ou si des objets sont tombés dedans, si l'appareil a été exposé à la pluie ou à l'humidité, s'il ne fonctionne pas normalement, ou s'il est tombé.
- N'exposez pas cet appareil aux gouttes ni aux éclaboussures.
 - Ne placez pas d'objet rempli de liquide sur l'appareil, comme par exemple un vase.

AVERTISSEMENT

Pour éviter d'éventuels dommages auditifs, n'écoutez pas de façon prolongée à niveau sonore élevé.



Avertissement: Situation potentiellement dangereuse (feu, choc électrique, ...) qui, si elle n'est pas évitée, peut entraîner la mort ou des blessures graves.

- Si des défauts se produisent en cours d'utilisation, cessez immédiatement l'utilisation et contactez votre revendeur local agréé ou votre service après-vente.
- N'utilisez pas les écouteurs quand vous êtes à vélo, en voiture ou en moto. Vous risqueriez de vous accidenter ou de provoquer des accidents de la circulation.
- Soyez extrêmement vigilant lorsque vous utilisez les écouteurs en marchant – plus particulièrement en traversant passages à niveau et intersections. Dans le cas contraire, vous risquez de blesser ou d'être blessé.
- Évitez les écoutes prolongées à des niveaux sonores excessifs. Vous risqueriez des pertes auditives. Réglez le volume au niveau sonore le plus faible possible de manière à protéger votre audition.

Attention: Situation dangereuse qui, si elle n'est pas évitée, provoque ou peut provoquer des blessures mineures ou modérées ou endommager sérieusement les écouteurs.

- Pour votre sécurité, vérifiez que le volume de votre lecteur audio est réglé au minimum avant de le mettre en marche. Une exposition soudaine à un son fort peut causer des dommages immédiats à votre oreille interne et entraîner des déficiences auditives.
- Conservez ces écouteurs hors de la portée des enfants pour prévenir toute ingestion ou blessure accidentelle. En cas d'ingestion accidentelle, consultez immédiatement un médecin.
- Avant de connecter les écouteurs inCore à votre lecteur audio, lisez attentivement le manuel d'utilisation du lecteur et mettez le lecteur hors marche. Suivez les instructions du manuel lors du branchement des écouteurs sur le lecteur audio.

- Si vous ressentez des effets indésirables au contact des écouteurs avec votre peau, cessez immédiatement de les utiliser. En cas de prédisposition ou de problèmes de santé, l'utilisation de ces écouteurs peut provoquer irritation de la peau, urticaire ou eczéma.

Autres précautions

- Ne l'installez pas dans des types de lieu suivants. Cela pourrait entraîner un mauvais fonctionnement.
 - Lieux sujets à des vibrations significatives ou globalement instables
 - Près de fenêtres ou en exposition directe au soleil
 - Près de chauffages ou dans des lieux extrêmement chauds
 - Lieux extrêmement froids
 - Lieux mal ventilés ou très humides
 - Lieux très poussiéreux
- Évitez d'installer cette unité au-dessus d'un dispositif électrique produisant de la chaleur comme un amplificateur de puissance.
- L'unité ne doit pas être mouillée.
- Si l'unité est déplacée d'un endroit froid à un endroit chaud, ou utilisée après un changement soudain de température, il existe un risque de condensation ; la vapeur de l'air peut se condenser sur le mécanisme interne, empêchant le bon fonctionnement. Pour empêcher cela ou si cela se produit, laissez l'unité une ou deux heures à la température de la nouvelle pièce avant de l'utiliser.
- Si vous rencontrez des problèmes avec ce produit, contactez TEAC pour une assistance technique. N'utilisez pas le produit tant qu'il n'a pas été réparé.

Pour les consommateurs européens

Mise au rebut des équipements électriques et électroniques

- (a) Tout équipement électrique et électronique doit être traité séparément de la collecte municipale d'ordures ménagères dans des points de collecte désignés par le gouvernement ou les autorités locales.
- (b) En vous débarrassant correctement des équipements électriques et électroniques, vous contribuerez à la sauvegarde de précieuses ressources et à la prévention de potentiels effets négatifs sur la santé humaine et l'environnement.
- (c) Le traitement incorrect des déchets d'équipements électriques et électroniques peut avoir des effets graves sur l'environnement et la santé humaine en raison de la présence de substances dangereuses dans les équipements.
- (d) Le symbole de déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE), qui représente une poubelle sur roues barrée d'une croix, indique que l'équipement électrique et électronique doit être collecté et traité séparément des déchets ménagers.
 
- (e) Des systèmes de retour et de collecte sont disponibles pour l'utilisateur final. Pour des informations plus détaillées sur la mise au rebut des vieux équipements électriques et électroniques, veuillez contacter votre mairie, le service d'ordures ménagères ou le magasin dans lequel vous avez acquis l'équipement.



Ce produit est conforme aux impératifs des directives européennes et autres règlements de la Commission.

Sommaire

| | |
|--|-----------|
| INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ IMPORTANTES | 7 |
| Introduction | 9 |
| Éléments fournis | 9 |
| Nettoyage de l'unité | 9 |
| Informations sur ce produit | 9 |
| À propos du service d'assistance clientèle TASCAM ... | 9 |
| Caractéristiques techniques | 10 |

Introduction

Merci beaucoup d'avoir choisi le TH-11 TASCAM.

Avant d'utiliser cette unité, lisez attentivement ce mode d'emploi pour pouvoir l'utiliser correctement et apprécier de travailler avec elle durant de nombreuses années. Une fois la lecture de ce mode d'emploi terminée, veillez à le conserver en lieu sûr pour référence ultérieure.

Vous pouvez aussi télécharger ce mode d'emploi depuis le site web de TASCAM.

<https://tascam.jp/int/product/th-11/docs>

Éléments fournis

Ce produit est livré avec les éléments suivants.

Ouvrez l'emballage avec soin pour ne pas les endommager.

Conservez la boîte et les matériaux d'emballage pour de futurs transports.

Si un élément quelconque est manquant ou a été endommagé durant le transport, veuillez contacter le magasin dans lequel vous avez acheté cette unité.

- TH-11 × 1
- Adaptateur Jack 3,5 mm vers Jack 6,3 mm × 1
- Mode d'emploi (ce document)
incluant la garantie × 1

Nettoyage de l'unité

Pour nettoyer l'unité, essuyez-la délicatement avec un chiffon sec et doux. Ne l'essuyez pas avec des lingettes de nettoyage contenant des produits chimiques, du diluant, de l'alcool ou d'autres agents chimiques. Cela pourrait endommager la surface ou causer une décoloration.

Informations sur ce produit

Les dernières informations concernant ce produit sont disponibles sur le site web de TASCAM.



Site web TASCAM

TH-11

<https://tascam.jp/int/product/th-11/>

À propos du service d'assistance clientèle TASCAM

Les produits TASCAM ne bénéficient d'une assistance et d'une garantie que dans leur pays/région d'achat.

Pour bénéficier d'une assistance après l'achat, recherchez dans la liste des distributeurs TASCAM fournie sur le site mondial de TEAC (<https://teac-global.com/>) la société ou le représentant local pour la région dans laquelle vous avez acheté le produit et contactez cette organisation.

Pour toute demande, l'adresse physique du magasin ou URL du site marchand chez qui a été effectué l'achat ainsi que la date d'achat sont requises.

De plus, la carte de garantie et une preuve d'achat peuvent également être nécessaires.

Caractéristiques techniques

| | |
|-----------------------------------|----------------|
| Principe de fonctionnement..... | Fermé |
| Type de transducteur | Dynamique |
| Diamètre de la capsule | 50 mm |
| Impédance | 32 Ohms |
| Sensibilité | 98 dB ± 3 dB |
| Réponse en fréquence..... | 18 Hz - 22 kHz |
| Puissance d'entrée maximale | 600 mW |
| Longueur du câble..... | Environ 3 m |
| Poids | 270 g |

- Caractéristiques et aspect externe peuvent être changés sans préavis en vue d'améliorer le produit.

INSTRUCCIONES IMPORTANTES DE SEGURIDAD

PRECAUCIÓN POR RIESGO DE DESCARGA ELÉCTRICA: Los cables y el adaptador de corriente suponen un posible riesgo de descarga eléctrica, especialmente para los niños. Mantenga este producto lejos de los bebés y niños pequeños, así como de cualquier mascota. Este aparato no ha sido diseñado para ser usado por bebés o niños pequeños.

1. Lea estas instrucciones.
 2. Conserve estas instrucciones.
 3. Preste atención a todos los avisos.
 4. Siga todo lo indicado en las instrucciones.
 5. No utilice este aparato cerca del agua.
 6. Limpie este aparato solo con un trapo seco.
 7. No bloquee ninguna de las aberturas de ventilación. Instale este aparato de acuerdo con las instrucciones del fabricante.
 8. No instale este aparato cerca de fuentes de calor como radiadores, calentadores, hornos o cualquier otro aparato (incluyendo amplificadores) que produzca calor.
 9. Utilice solo accesorios/complementos que hayan sido especificados por el fabricante.
 10. Desconecte de la corriente este aparato durante las tormentas eléctricas o cuando no lo vaya a usar durante un periodo de tiempo largo.
 11. Consulte cualquier posible avería al servicio técnico oficial. Este aparato deberá ser revisado cuando se haya dañado de alguna forma, como por ejemplo si el cable de corriente o el enchufe se ha roto, si se ha derramado cualquier líquido o se ha introducido un objeto dentro de la unidad, si el aparato ha quedado expuesto a la lluvia o la humedad, si no funciona normalmente o si se ha caído al suelo.
- No permita que este aparato quede expuesto a salpicaduras de ningún tipo.
 - No coloque objetos que contengan líquidos, como jarrones, encima de este aparato.

PRECAUCIÓN

Para evitar posibles daños auditivos, no utilice este aparato a niveles de volumen excesivos durante periodos de tiempo prolongados.



Por favor siga las siguientes instrucciones para evitar daños a usted o a otros o daños al producto. Advertencia Situación potencialmente peligrosa como fuego o descarga eléctrica que, si no se evita, puede resultar en muerte o lesión seria.

- Indicación de obligado cumplimiento Si se producen errores durante el uso, interrumpa el funcionamiento inmediatamente y contacte con su vendedor local o con nuestro departamento de servicio.
- Acciones prohibidas No use el producto mientras circula en bicicleta, conduce o monta en motocicleta. El no seguir esta instrucción podría resultar en accidentes de tráfico.
- Tenga precaución adicional cuando usted use el producto mientras cruza cualquier vía, especialmente cruces de ferrocarril o intersecciones. El no seguir esta instrucción podría causar lesiones a usted o a otros.
- Evite escuchar prolongadamente niveles de volumen de sonido excesivos. El no seguir esta instrucción puede resultar en deterioro auditivo. Ponga el volumen al nivel más bajo posible para proteger su oído.

Precaución: Las situaciones peligrosas, si no se evitan, pueden resultar en lesiones o daños serios para el producto.

- Indicación de obligado cumplimiento Para su seguridad, asegúrese de que el volumen de su dispositivo de sonido sea puesto al nivel mínimo antes de que usted lo encienda.
- La exposición repentina a un sonido fuerte puede causar daño inmediato para sus oídos internos y puede resultar en deterioro auditivo. Guarde el producto fuera del alcance de niños para prevenir la ingestión fortuita o daño.
- Si el producto es ingerido accidentalmente, pida asistencia médica inmediata. Antes de que usted conecte los auriculares inCore a su dispositivo de sonido, asegúrese de leer el manual del dispositivo

de sonido cuidadosamente y apague el dispositivo de sonido. Siga el manual cuando usted conecte los auriculares en el dispositivo.

- Si usted siente que su piel se ve afectada al contacto con el producto, interrumpa el uso inmediatamente. El uso del producto puede causar irritación de piel, sarpullido o eccema dependiendo de su predisposición o estado físico.

Otras precauciones a tener en cuenta

- No instale este aparato en los siguientes tipos de ubicación. El hacerlo puede dar lugar a averías.
 - Lugares sometidos a fuertes vibraciones o inestables en general
 - Cerca de ventanas o en otras ubicaciones en las que pueda quedar expuesto a la luz solar directa
 - Cerca de radiadores o en lugares excesivamente calurosos
 - Lugares extremadamente fríos
 - Lugares con mala ventilación o muy húmedos
 - Lugares con altas concentraciones de polvo
- Evite instalar esta unidad encima de cualquier aparato eléctrico que genere calor, como puede ser una etapa de potencia.
- No permita que esta unidad se humedezca.
- Si traslada la unidad de un lugar frío a uno cálido o si la usa después de un cambio fuerte de temperatura, puede producirse condensación de agua. Para evitar esto o si se produce la condensación, deje la unidad durante una o dos horas en la nueva ubicación antes de volver a encenderla.
- Si observa cualquier tipo de problema al usar este aparato, póngase en contacto con TEAC para una posible reparación. No utilice de nuevo este aparato hasta que no haya sido revisado o reparado.

Para los usuarios europeos

Eliminación de aparatos eléctricos y electrónicos y pilas y/o acumuladores

- (a) Nunca debe eliminar un aparato eléctrico o electrónico y/o pilas/acumuladores junto con el resto de la basura orgánica. Este tipo de aparatos deben ser depositados en los "puntos limpios" creados a tal efecto por su Ayuntamiento o por la empresa de limpieza local.
- (b) Con la correcta eliminación de los aparatos eléctricos y electrónicos y/o pilas/acumuladores estará ayudando a ahorrar valiosos recursos y evitará a la vez todos los efectos negativos potenciales tanto para la salud como para el entorno.
- (c) Una eliminación incorrecta de este tipo de aparatos y/o pilas/acumuladores junto con la basura orgánica puede producir efectos graves en el medio ambiente y en la salud a causa de la presencia de sustancias potencialmente peligrosas que pueden contener.
- (d) El símbolo del cubo de basura tachado (WEEE) indica la obligación de separar los aparatos eléctricos y electrónicos y/o pilas/acumuladores del resto de basura orgánica a la hora de eliminarlos. 
- (e) Los llamados "puntos limpios" de recogida y retirada selectiva de este tipo de productos y/o pilas/acumuladores están disponibles para cualquier usuario final. Para más información acerca de la eliminación de este tipo de elementos, póngase en contacto con el departamento correspondiente de su Ayuntamiento, empresa de limpieza o recogida de basuras o con el comercio en el que adquirió este aparato.



Este aparato cumple con todos los requisitos establecidos por las Directivas Europeas, así como por otras Regulaciones de la Comisión Europea.

Índice

| | |
|---|-----------|
| INSTRUCCIONES IMPORTANTES DE SEGURIDAD | 11 |
| Introducción | 13 |
| Elementos incluidos | 13 |
| Limpieza de la unidad | 13 |
| Información acerca de este producto | 13 |
| Acerca del servicio de atención al usuario de TASCAM | 13 |
| Especificaciones técnicas | 14 |

Introducción

Felicidades y gracias por la compra del TASCAM TH-06.

Antes de empezar a utilizar esta unidad, lea detenidamente este manual para saber cómo configurar y conectar esta unidad correctamente y cómo utilizar sus funciones. Una vez que lo haya leído, conserve este manual a mano para cualquier consulta en el futuro.

También puede descargar este Manual de instrucciones desde la web de TASCAM.

<https://tascam.jp/int/product/th-11/docs>

Elementos incluidos

Dentro del embalaje encontrará los siguientes elementos.

Tenga cuidado de no dañar estos objetos al abrir el embalaje.

Conserve la caja y las protecciones por si alguna vez necesita transportar el aparato.

Póngase en contacto con su distribuidor si echa en falta alguno de estos elementos o si observa que alguno de ellos ha resultado dañado durante el transporte.

- TH-11 × 1
 - Adaptador con de 3,5 mm (1/8 pulgadas) a 6,3 mm (1/4 pulgadas)..... × 1
 - Manual de instrucciones (este documento) incluyendo garantía..... × 1
-

Limpieza de la unidad

Para limpiar la unidad, utilice un trapo suave y seco. No use gasolina, alcohol u otros productos similares ya que podría dañar su superficie.

Información acerca de este producto

Puede encontrar la última información disponible de este producto en la web de TASCAM.



Web de TASCAM

TH-11

<https://tascam.jp/int/product/th-11/>

Acerca del servicio de atención al usuario de TASCAM

La garantía y el soporte técnico de los productos TASCAM solo se garantiza en el país/región de la compra original.

En caso de que necesite soporte técnico tras la compra, busque en el listado de distribuidores TASCAM de la web global de TEAC (<https://teac-global.com/>), la empresa o distribuidor local del país en el que haya adquirido este producto y contacte con ellos.

A la hora de cualquier consulta o reclamación será necesaria la dirección (URL) del comercio o página web en el que haya adquirido esta unidad.

De la misma forma, también deberá disponer de la tarjeta de garantía y la prueba de compra (factura o recibo de compra).

Especificaciones técnicas

Esquema de funcionamiento cerrado
Tipo de transductor dinámico
Diámetro del transductor 50 mm
Impedancia 32 ohm
Sensibilidad 98 dB ± 3 dB
Respuesta de frecuencia 18 Hz - 22 kHz
Corriente de entrada máxima 600 mW
Longitud del cable Unos 3 m
Peso 270 g

- De cara a mejoras en el producto, tanto las especificaciones como el aspecto exterior están sujetos a cambios sin previo aviso.

GEBRAUCHSANLEITUNG

Wichtige Hinweise für Ihre Sicherheit

- Diese Anleitung ist Teil des Produkts. Bewahren Sie sie gut auf und geben Sie das Produkt nur mit dieser Anleitung weiter.
- Lesen Sie diese Anleitung, um das Produkt fehlerfrei nutzen zu können und sich vor eventuellen Restgefahren zu schützen.
- Beachten Sie alle Warnhinweise.
- Lassen Sie Wartungsarbeiten und Reparaturen nur von einem Tascam-Servicecenter ausführen. Bringen Sie das Produkt zu einem Tascam-Servicecenter, wenn es Regen oder Feuchtigkeit ausgesetzt war, wenn Flüssigkeit oder Fremdkörper hinein gelangt sind oder wenn es nicht normal funktioniert. Benutzen Sie das Produkt nicht mehr, bis es repariert wurde.
- Nutzen Sie das Produkt so, dass es nicht nass werden kann. Setzen Sie das Produkt niemals Regen, hoher Luftfeuchte oder anderen Flüssigkeiten aus.
- Reinigen Sie das Produkt nur mit einem trockenen Tuch.

Bestimmungsgemäße Verwendung

Benutzen Sie das Produkt

- nur in trockener, nicht explosionsgefährdeter und normal verschmutzter Umgebung,
- nur zu dem Zweck und auf die Weise, wie in dieser Anleitung beschrieben.

WARNUNG

Erstickungsgefahr!


Kabel und Kabeladapter können beim Verschlucken zum Erstickungstod führen. Das Produkt von Babys, Kleinkindern und Haustieren fernhalten. Nicht für Babys und Kleinkinder verwenden.

Gefährliche Situationen, die zu schweren Verletzungen oder zum Tod führen können

- Verwenden Sie das Produkt nicht beim Radfahren, Autofahren oder Motorradfahren. Andernfalls kann es zu Verkehrsunfällen kommen.
- Seien Sie besonders vorsichtig, wenn Sie zu Fuß unterwegs sind, insbesondere beim Überqueren von Bahnübergängen, befahrenen Straßen und Kreuzungen. Andernfalls können Sie sich und andere Personen verletzen.

VORSICHT

Situationen, die zu leichten bis mittelschweren Verletzungen führen können

- Bevor Sie das Produkt mit einem Audiogerät verbinden, schalten Sie das Audiogerät aus und drehen Sie die Kopfhörerlautstärke auf den kleinsten Wert. Andernfalls können laute Geräusche entstehen, die Ihr Gehör schädigen.
- Hohe Lautstärkepegel können schon nach kurzer Zeit Ihr Gehör schädigen. Drehen Sie die Lautstärke herunter, um Ihr Gehör zu schützen. 
- Wenn Sie das Gefühl haben, dass Ihre Haut durch den Kontakt mit dem Produkt beeinträchtigt wird, verwenden Sie das Produkt nicht weiter und suchen Sie einen Arzt auf. Die Verwendung des Produkts kann je nach Veranlagung oder körperlicher Verfassung Hautreizungen, Ausschlag oder Ekzeme verursachen.

Ergänzende Vorsichtsmaßnahmen zur Verwendung

- Platzieren Sie das Produkt nicht an den im Folgenden bezeichneten Orten. Andernfalls kann es zu Fehlfunktionen kommen.
 - Orte, die starken Erschütterungen ausgesetzt sind oder die instabil sind.
 - Orte mit direkter Sonneneinstrahlung (z. B. an ein Fenster), in der Nähe von Heizgeräten oder an anderen Orten, an denen hohe Temperaturen herrschen,
 - wenn die Temperatur unter dem Gefrierpunkt liegt,
 - Orte mit schlechter Belüftung oder hoher Luftfeuchte,
 - Orte mit hoher Staubkonzentration.
- Wenn Sie das Produkt aus einer kalten Umgebung in eine warme Umgebung bringen, in einem schnell beheizbaren Raum einsetzen oder anderen plötzlichen Temperaturschwankungen aussetzen, besteht die Gefahr, dass sich Kondenswasser bildet. Um Schäden durch Kondenswasser zu vermeiden, lassen Sie das Produkt ein bis zwei Stunden in der neuen Umgebung liegen, bevor Sie es verwenden.

Angaben zur Entsorgung

Entsorgung von Altgeräten

Wenn ein Symbol einer durchgestrichenen Mülltonne auf einem Produkt, der Verpackung und/oder der begleitenden Dokumentation angebracht ist, unterliegt dieses Produkt den europäischen Richtlinien 2012/19/EU und/oder 2006/66/EG (geändert durch 2013/56/EU) sowie nationalen Gesetzen zur Umsetzung dieser Richtlinien.



Richtlinien und Gesetze schreiben vor, dass Elektro- und Elektronik-Altgeräte nicht in den Hausmüll (Restmüll) gelangen dürfen. Um die fachgerechte Entsorgung, Aufbereitung und Wiederverwertung sicherzustellen, sind Sie verpflichtet, Altgeräte über staatlich dafür vorgesehene Stellen zu entsorgen.

Durch die ordnungsgemäße Entsorgung solcher Geräte leisten Sie einen Beitrag zur Einsparung wertvoller Rohstoffe und verhindern potenziell schädliche Auswirkungen auf die menschliche Gesundheit und die Umwelt, die durch falsche Abfallentsorgung entstehen können. Die Entsorgung ist für Sie kostenlos.

Weitere Informationen zur Wertstoffsammlung und Wiederverwertung von Altgeräten erhalten Sie bei Ihrer Stadtverwaltung, dem für Sie zuständigen Abfallentsorgungsunternehmen oder der Verkaufsstelle, bei der Sie das Produkt erworben haben.



Dieses Produkt entspricht den geltenden EU-Richtlinien sowie den nationalen Gesetzen zur Umsetzung dieser Richtlinien.

Inhaltsverzeichnis

| | |
|--|-----------|
| Wichtige Hinweise für Ihre Sicherheit..... | 15 |
| Angaben zur Entsorgung..... | 16 |
| Vorbemerkung..... | 17 |
| Auspacken/Lieferumfang | 17 |
| Das Produkt reinigen | 17 |
| Informationen zum Kundendienst von Tascam ... | 17 |
| Technische Daten..... | 17 |

Vorbemerkung

Vielen Dank, dass Sie sich für den Kopfhörer TH-11 von Tascam entschieden haben.

Bevor Sie das Produkt benutzen, lesen Sie sich diese Anleitung bitte aufmerksam durch, um sich mit der sicheren Verwendung vertraut zu machen. Bewahren Sie diese Anleitung gut auf, und geben Sie sie immer zusammen mit dem TH-11 weiter, da sie Teil des Produkts ist.

Diese Gebrauchsanleitung sowie alle aktuellen Informationen zum Produkt finden Sie auch auf der deutschsprachigen Website von Tascam.



Produktseite bei Tascam Europe

TH-11

<https://tascam.eu/de/th-11>

Auspacken/Lieferumfang

Zum Lieferumfang dieses Produkts gehören die unten aufgeführten Bestandteile.

Achten Sie beim Öffnen der Verpackung darauf, dass Sie nichts beschädigen. Bewahren Sie das Verpackungsmaterial für einen eventuellen zukünftigen Transport auf.

Sollte etwas fehlen oder auf dem Transport beschädigt worden sein, wenden Sie sich bitte an Ihren Händler.

- TH-11x 1
- Adapter von Miniklinke (3,5 mm) auf Standardklinke (6,3 mm).....x 1
- Gebrauchsanleitung (das vorliegende Dokument) einschließlich Garantiehinweis.....x 1

Das Produkt reinigen

Verwenden Sie zum Reinigen ein trockenes, weiches Tuch. Verwenden Sie niemals getränkte Reinigungstücher auf chemischer Basis, Verdüner, Alkohol oder andere chemische Substanzen. Diese können die Oberfläche des Produkts angreifen oder Verfärbungen hervorrufen.

Informationen zum Kundendienst von Tascam

Kunden haben nur in dem Land Anspruch auf Kundendienst und Gewährleistung, in dem sie das Produkt gekauft haben.

Um den Kundendienst von Tascam in Anspruch zu nehmen, suchen Sie auf der TEAC Global Site unter <https://teac-global.com/> nach der lokalen Niederlassung oder dem Distributor für das Land, in dem Sie das Produkt erworben haben, und wenden Sie sich an dieses Unternehmen.

Bei Anfragen geben Sie bitte die Adresse des Geschäfts oder Webshops (URL), in dem Sie das Produkt gekauft haben, und das Kaufdatum an.

Darüber hinaus kann die Garantiekarte und der Kaufbeleg erforderlich sein.

Technische Daten

| | |
|--------------------------------|----------------|
| Funktionsprinzip..... | Geschlossen |
| Schallwandlertyp..... | Dynamisch |
| Durchmesser der Wandler | 50 mm |
| Impedanz..... | 32 Ohm |
| Empfindlichkeit | 98 dB, ± 3 dB |
| Frequenzbereich | 18 Hz – 22 kHz |
| Maximale Eingangsleistung..... | 600 mW |
| Kabellänge | ungefähr 3 m |
| Gewicht..... | 270 g |

Änderungen an Konstruktion und technischen Daten vorbehalten.

MANUALE DI ISTRUZIONI

IMPORTANTI ISTRUZIONI DI SICUREZZA

ATTENZIONE RISCHIO DI SOFFOCAMENTO: I cavi e l'adattatore del cavo sono un pericolo di soffocamento per chiunque, soprattutto per i bambini. Tenere il prodotto lontano da neonati e bambini piccoli, compresi gli animali domestici. Non adatto all'uso con neonati e bambini piccoli.

1. Leggere le seguenti istruzioni.
 2. Conservare queste istruzioni.
 3. Prestare attenzione agli avvertimenti.
 4. Seguire tutte le istruzioni.
 5. Non usare l'apparecchio vicino all'acqua.
 6. Pulire solo con un panno asciutto.
 7. Non bloccare le aperture per la ventilazione. Installare secondo le istruzioni del costruttore.
 8. Non installare l'apparecchio vicino a fonti di calore come radiatori, regolatori di calore, stufe o altri apparecchi che producono calore (inclusi gli amplificatori).
 9. Usare solamente attacchi/accessori specificati dal costruttore.
 10. Scollegare questo apparato durante temporali o quando non viene utilizzato per lunghi periodi di tempo.
 11. Rivolgersi solo a personale qualificato. La riparazione è richiesta quando l'apparecchio è stato danneggiato in qualunque modo, come nel caso che il cordone dell'alimentazione o la spina siano stati danneggiati, l'apparecchio sia stato esposto a pioggia o umidità, non funzioni correttamente o sia stato lasciato cadere.
- Non esporre questo apparecchio a gocciolamenti o schizzi.
 - Non appoggiare alcun contenitore o vaso pieno d'acqua sopra l'apparecchio.

AVVERTENZA

Per evitare possibili danni all'udito, non ascoltare a volume elevato per lunghi periodi.



Attenzione: Evitare possibili situazioni pericolose, come fuoco o folgorazione, che possono risultare in decesso o ferite gravi.

- Se dovessero verificarsi degli errori durante l'utilizzo, interrompere immediatamente l'uso e contattare il proprio rivenditore o il nostro servizio clienti.
- NON usare il prodotto mentre si è in bicicletta o in moto, o mentre si guida l'auto. Il mancato rispetto di queste indicazioni può causare incidenti stradali.
- Usare la massima cautela nell'utilizzare il prodotto mentre si cammina, specialmente in prossimità di incroci o passaggi a livello. Il mancato rispetto di queste indicazioni può causare incidenti stradali.
- Evitare l'ascolto prolungato a volume eccessivo. Il mancato rispetto di queste indicazioni può causare sordità. Regolare il volume sul livello più basso per proteggere l'udito.

Attenzione: Situazioni pericolose che, se non evitate, potrebbero causare problemi di salute o danneggiamento del prodotto.


- Per sicurezza, assicurarsi che il volume del proprio riproduttore sia regolato sul minimo prima di accenderlo. Un'esposizione improvvisa ad un suono molto forte può causare un danno immediato all'orecchio interno e creare problemi all'udito.
- Tenere il prodotto fuori dalla portata dei bambini per evitare ingestione accidentale o danni alla salute. Se il prodotto viene ingerito per errore, rivolgersi immediatamente ad un medico.
- Prima di connettere gli auricolari inCore al riproduttore audio, leggere attentamente il manuale ed assicurarsi che il riproduttore sia spento. Seguire le istruzioni riportate sul manuale per agganciare gli auricolari al riproduttore audio.
- Nel caso in cui si percepisse un fastidio all'epidermide al contatto con il prodotto, smettere immediatamente di usarlo. L'uso di questo prodotto può causare irritazione epidermica, eruzioni cutanee o eczemi, a seconda della predisposizione o delle condizioni fisiche.

Altre precauzioni

- Non installare nei seguenti luoghi. In caso contrario, potrebbero verificarsi malfunzionamenti.
 - Luoghi con vibrazioni significative o altrimenti instabili
 - In prossimità di finestre o altri luoghi esposti alla luce diretta del sole
 - In prossimità di termosifoni o altri luoghi estremamente caldi
 - Luoghi estremamente freddi
 - Luoghi con cattiva ventilazione e umidità elevata
 - Luoghi molto polverosi
- Evitare di installare l'unità sopra dispositivi elettrici che generano calore, come amplificatori di potenza.
- Non permettere che l'unità si bagni.
- Se l'unità viene spostata da un luogo freddo a uno caldo o usata dopo un improvviso sbalzo di temperatura, vi è il pericolo di formazione di condensa, il vapore nell'aria potrebbe condensarsi sul meccanismo interno, rendendo le operazioni impossibili. Per prevenire questo o se questo accade, lasciare l'apparecchio per una o due ore alla nuova temperatura ambiente prima dell'uso.
- Se si verificano problemi con questo prodotto, contattare TEAC per un invio al servizio di assistenza. Non usare il prodotto fino a quando non è stato riparato.

Per i clienti europei

Smaltimento di apparecchiature elettriche ed elettroniche

- (a) Tutte le apparecchiature elettriche ed elettroniche devono essere smaltite separatamente dai rifiuti urbani mediante impianti di raccolta specifici designati dal governo o dalle autorità locali.
- (b) Lo smaltimento in modo corretto delle apparecchiature elettriche ed elettroniche contribuisce a risparmiare preziose risorse ed evitare potenziali effetti negativi sulla salute umana e l'ambiente.
- (c) Lo smaltimento non corretto di apparecchiature può avere gravi conseguenze sull'ambiente e sulla salute umana come risultato della presenza di sostanze pericolose nelle apparecchiature elettriche ed elettroniche.
- (d) Il simbolo barrato della pattumiera indica che le apparecchiature elettriche ed elettroniche devono essere raccolte e smaltite separatamente dai rifiuti domestici. 
- (e) I sistemi di raccolta sono a disposizione degli utenti finali. Per informazioni più dettagliate sullo smaltimento delle vecchie apparecchiature elettriche ed elettroniche, contattare il comune, il servizio di smaltimento rifiuti o il negozio dove è stato acquistato l'apparecchio.



Questo prodotto è conforme alla richiesta delle direttive europee e agli altri regolamenti della Commissione.

Indice dei contenuti

| | |
|---|-----------|
| IMPORTANTI ISTRUZIONI DI SICUREZZA | 19 |
| Introduzione | 21 |
| Accessori inclusi..... | 21 |
| Pulizia dell'unità..... | 21 |
| Informazioni su questo prodotto | 21 |
| Informazioni sul servizio di assistenza clienti TASCAM | 21 |
| Specifiche | 22 |

Introduzione

Grazie per aver acquistato TASCAM TH-11.

Prima di utilizzare questa unità, leggere attentamente questo manuale di istruzioni in modo che sia possibile utilizzarlo correttamente e utilizzarlo per molti anni. Dopo aver finito di leggere questo manuale, si prega di tenerlo in un luogo sicuro per riferimento futuro.

È anche possibile scaricare questo manuale di istruzioni dal sito web TASCAM.

<https://tascam.jp/int/product/th-11/docs>

Accessori inclusi

Questo prodotto include i seguenti articoli.

Fare attenzione quando si apre la confezione per evitare di danneggiare gli articoli. Conservare la scatola e il materiale di imballaggio per il trasporto in futuro.

Si prega di contattare il negozio in cui è stata acquistata questa unità se uno di questi articoli è mancante o è stato danneggiato durante il trasporto.

- TH-11.....× 1
 - 1/8" (3,5 mm) e adattatore 1/4" (6,3 mm).....× 1
 - Manuale di istruzioni (questo documento) inclusa la garanzia.....× 1
-

Pulizia dell'unità

Usare un panno morbido e asciutto per pulire l'unità.

Non utilizzare panni trattati chimicamente per la pulizia, solventi, alcol o sostanze simili per pulire l'unità. Ciò potrebbe danneggiare la superficie o causare scolorimenti.

Informazioni su questo prodotto

Le informazioni più recenti su questo prodotto possono essere trovate sul sito web TASCAM.



Sito web TASCAM

TH-11

<https://tascam.jp/int/product/th-11/>

Informazioni sul servizio di assistenza clienti TASCAM

I prodotti TASCAM sono supportati e garantiti solo nel loro paese/regione di acquisto.

Per ricevere assistenza dopo l'acquisto, nella pagina di elenco dei distributori TASCAM del sito TEAC Global (<https://teac-global.com/>), cercare l'azienda o il rappresentante locale della regione in cui è stato acquistato il prodotto e contattare l'organizzazione.

Quando si effettuano richieste di informazioni, sono richiesti l'indirizzo (URL) del negozio o del negozio web in cui è stato acquistato e la data di acquisto. Inoltre, potrebbe essere necessaria la card di garanzia e la prova di acquisto.

Specifiche






| | |
|-----------------------------------|------------------|
| Principio operativo..... | Chiuso |
| Tipo di trasduttore..... | Dinamico |
| Diametro del driver..... | 50 mm |
| Impedenza | 32 Ohm |
| Sensibilità | 98 dB \pm 3 dB |
| Risposta in frequenza..... | 18 Hz - 22 kHz |
| Potenza massima in ingresso | 600 mW |
| Lunghezza cavo..... | 3 circa |
| Peso | 270 g |





- Le specifiche e l'aspetto esterno potrebbero essere modificati senza preavviso per migliorare il prodotto.

取扱説明書

安全にお使いいただくために

製品を安全に正しくお使いいただき、あなたや他の人々への危害や財産への損害を未然に防止するために、以下の注意事項をよくお読みください。

| | | |
|--|-------------|---|
|  | 警告 | 以下の内容を無視して誤った取り扱いをすると、人が死亡または重傷を負う可能性が想定される内容を示しています。 |
|  | 注意 | 万一、異常が起きたら 煙が出たり、変なおいや音がするときは 機器の内部に異物や水などが入ったときは この機器を落とした、カバーを破損したときは 異常状態のまま使用すると、火災・感電の原因となります。 お買い上げの販売店またはティアック修理センター（巻末に記載）に修理をご依頼ください。 |
|  | 禁止 | この機器の隙間などから内部に金属類や燃えやすい物などを差し込む、または落とさない 火災・感電の原因となります。 幼児や子供の手の届く場所、ペットの行動範囲に機器を放置しない 誤ってヘッドホンケーブルが首に巻き付く等、窒息やその他人体に影響を与える危険があります。 |
|  | 分解禁止 | この機器のカバーは絶対に外さない カバーを外す、または改造すると、火災・感電の原因となります。 内部の点検・修理はお買い上げの販売店またはティアック修理センター（巻末に記載）にご依頼ください。 この機器を改造しない 火災・感電の原因となります。 |
|  | 注意 | イヤホンやヘッドホンからの過度の音圧は、聴覚障害の原因となります。聴覚障害の可能性を防ぐために、長時間、高音量で聴かないでください。 |

| | | |
|--|-----------|---|
|  | 注意 | 以下の内容を無視して誤った取り扱いをすると、人が傷害を負う可能性が想定される内容および物的損害のみの発生が想定される内容を示しています。 |
|  | 指示 | オーディオ機器を接続する場合は、各々の機器の取扱説明書をよく読み、電源を切り、説明にしたがって接続する また、接続は指定のコードを使用する 電源を入れる前には、音量を最小にする 突然大きな音が出て、聴力障害などの原因となることがあります。 |
|  | 禁止 | ぐらついた台の上や傾いた所など不安定な場所に置かない 湿気やほこりの多い場所に置かない。風呂、シャワー室では使用しない 調理台や加湿器のそばなど油煙や湯気が当たる場所に置かない 火災・感電やけがの原因となることがあります。 プラグを抜くときは、ヘッドホンケーブルを引っ張らない ケーブルが傷つき、火災・感電の原因となることがあります。 必ずプラグを持って抜いてください。 |
|  | 注意 | 5年に1度は、機器内部の掃除をお買い上げの販売店またはティアック修理センター（巻末に記載）にご相談ください。 内部にほこりがたまったまま、長い間掃除をしないと火災や故障の原因となることがあります。特に、湿気の多くなる梅雨期の前に行くと、より効果的です。なお、掃除費用については、ご相談ください。 |

目次

| | |
|---------------------|----|
| 安全にお使いいただくために | 23 |
| はじめに | 24 |
| 本製品の構成 | 24 |
| 商標に関して | 24 |
| 製品のお手入れ | 24 |
| その他の注意 | 24 |
| 製品情報について | 25 |
| アフターサービス | 25 |
| 仕様 | 25 |

はじめに

このたびは、TASCAM TH-11 をお買い上げいただきまして、誠にありがとうございます。

ご使用になる前に、この取扱説明書をよくお読みになり、正しい取り扱い方法をご理解いただいた上で、末永くご愛用くださいますようお願い申し上げます。お読みになったあとは、いつでも見られる所に保管してください。

また取扱説明書は、TASCAM のウェブサイトからダウンロードすることができます。

<https://tascam.jp/int/product/th-11/docs>

本製品の構成

本製品の構成は、以下の通りです。

開梱は本体に損傷を与えないよう慎重に行ってください。梱包箱と梱包材は、後日輸送するときのために保管しておいてください。

付属品が不足している場合や輸送中の損傷が見られる場合は、お買い上げの販売店にお問い合わせください。

- TH-11x1
 - 6.3mm (1/4") ステレオ標準プラグアダプターx1
 - 取扱説明書（本書、保証書付き）.....x1
-

商標に関して

- TASCAM およびタスカムは、ティアック株式会社の登録商標です。
 - その他、記載されている会社名、製品名、ロゴマークは各社の商標または登録商標です。
-

製品のお手入れ

製品の汚れは、柔らかい乾いた布で拭いてください。化学そうきん、ベンジン、シンナー、アルコールなどで拭かないでください。表面を傷める、または色落ちさせる原因となります。

その他の注意

次のような場所に設置しないでください。故障の原因となります。

- 振動の多い場所
 - 窓際などの直射日光が当たる場所
 - 暖房器具のそばなど極端に温度が高い場所
 - 極端に温度が低い場所
 - 湿気の多い場所や風通しが悪い場所
 - ほこりの多い場所
 - 本機を水に濡らさないでください。
 - 本機を寒い場所から暖かい場所へ移動したときや、寒い部屋を暖めた直後など、気温が急激に変化すると結露を生じることがあります。結露したときは、約1～2時間放置した後、お使いください。
-

製品情報について

最新の製品情報については、TASCAM のウェブサイトでご確認ください。



TASCAM website

TH-11

<https://tascam.jp/jp/product/th-11/>

アフターサービス

- この製品には、保証書が添付されています。大切に保管してください。万が一販売店の捺印やご購入日の記載がない場合は、無料修理保証の対象外になりますので、ご購入時のレシートなどご購入日・ご購入日が確認できる物を一緒に保管してください。
- 保証期間は、お買い上げ日より1年です。保証期間中は、記載内容によりティアック修理センターが無償修理致します。その他の詳細については、保証書をご参照ください。
- 保証期間経過後、または保証書を提示されない場合の修理などについては、お買い上げの販売店またはティアック修理センターにご相談ください。修理によって機能を維持できる場合は、お客様のご要望により有料修理致します。
- 万一、故障が発生した場合は使用を中止し、お買い上げの販売店またはティアック修理センターまでご連絡ください。修理を依頼される場合は、次の内容をお知らせください。
 - 型名、型番 (TH-11)
 - 故障の症状 (できるだけ詳しく)
 - お買い上げ年月日
 - お買い上げ販売店名
- 当社の責に帰すべき本製品の不具合もしくは故障などに係り、当社が負う責任の範囲は、当社製品の修理もしくは交換に限らせていただきます。
- 本機を廃棄する場合に必要な収集費などの費用は、お客様のご負担になります。

仕様

形式..... ダイナミック、密閉型
ドライバー口径..... 50 mm
インピーダンス..... 32 Ω
感度 (SPL) 98 dB ± 3 dB
周波数特性..... 18 Hz – 22 kHz
許容入力..... 600 mW
ケーブル長..... 約 3 m
質量..... 270 g


- 製品の改善により、仕様および外観が予告なく変更することがあります。

ティアック株式会社

〒206-8530 東京都多摩市落合1-47

この製品の取り扱いなどに関するお問い合わせは


タスカム カスタマーサポート 〒206-8530 東京都多摩市落合1-47

- 電話 **042-356-9137** 携帯電話・PHS・IP電話から
- ナビダイヤル  **0570-000-809** 一般電話から
- FAX **042-356-9185**

受付時間は、10:00～12:00 / 13:00～17:00 です。(土・日・祝日・弊社指定休日を除く)

故障・修理や保守についてのお問い合わせは

ティアック修理センター 〒358-0026 埼玉県入間市小谷田858

- 電話 **04-2901-1033** 携帯電話・PHS・IP電話から
- ナビダイヤル  **0570-000-501** 一般電話から
- FAX **04-2901-1036**

受付時間は、9:30～12:00 / 13:00～17:00です。(土・日・祝日・弊社指定休日を除く)

■ 住所や電話番号は、予告なく変更する場合があります。あらかじめご了承ください。

WARRANTY / 保証書

< In the United States >

This warranty gives you specific legal rights and you may also have other rights which vary from state to state. This warranty is only valid within the country the unit was originally purchased.

WHAT IS COVERED AND WHAT IS NOT COVERED

Except as specified below, this warranty covers all defects in materials and workmanship in this product. The following are not covered by the warranty:

1. Damage to or deterioration of the external cabinet.
2. Damage resulting from accident, misuse, abuse or neglect.
3. Damage resulting from failure to perform basic daily maintenance and/or calibration or otherwise resulting from failure to follow instructions contained in your owner's manual.
4. Damage occurring during shipment of the product. (Claims must be presented to the carrier)
5. Damage resulting from repair or attempted repair by anyone other than TEAC or an authorized TASCAM service station.
6. Damage resulting from causes other than product defects, including lack of technical skill, competence, or experience of the user.
7. Damage to any unit which has been altered or on which the serial number has been defaced, modified or is missing.

WHO IS COVERED UNDER THE WARRANTY

This warranty may be enforced only by the original purchaser. This warranty is not valid if the product was purchased through an unauthorized dealer.

LENGTH OF WARRANTY

All parts except heads and disk drives are warranted for one (1) year from the date of original purchase. Heads and disk drives are warranted for ninety (90) days from date of original purchase. Labor is warranted for ninety (90) days from date of original purchase.

WHAT WE WILL PAY FOR

We will pay all labor and material expenses for items covered by the warranty. Payment of shipping charges is discussed in the next section of this warranty.

HOW YOU CAN GET WARRANTY SERVICE

Your unit must be serviced by an authorized TASCAM service station in the United States. (This warranty is not enforceable outside the U.S.) If you are unable to locate an authorized TASCAM service station in your area, please contact us. We either will refer you to an authorized service station or instruct you to return the unit to the factory. Whenever warranty service is required, you must present a copy of the original dated sales receipt from an Authorized TASCAM Dealer.

You must pay any shipping charges if it is necessary to ship the product to service. However, if the necessary repairs are covered by the warranty, we will pay return surface shipping charges to any destination within the United States.

LIMITATION OF IMPLIED WARRANTIES

Any implied warranties, INCLUDING WARRANTIES OF MERCHANTABILITY AND FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE, are limited in duration to the length of this warranty.

EXCLUSION OF DAMAGES

TEAC's liability for any defective product is limited to repair or replacement of the product, at TEAC's option. TEAC shall not be liable for:

1. Damages based upon inconvenience, loss of use of the product, loss of time interrupted operation or commercial loss; or
2. Any other damages, whether incidental, consequential or otherwise.

Some states do not allow limitations on how long an implied warranty lasts and/or do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages, so the above limitations and exclusions may not apply to you.

To locate an Authorized Service Center in Your Area

CALL 1-323-726-0303

< Europe >

This product is subject to the legal warranty regulations of the country of purchase. In case of a defect or a problem, please contact the dealer where you bought the product.

Ce produit est sujet aux réglementations concernant la garantie légale dans le pays d'achat. En cas de défaut ou de problème, veuillez contacter le revendeur chez qui vous avez acheté le produit.

Las condiciones de garantía de este aparato están sujetas a las disposiciones legales sobre garantía del país en el que ha sido adquirido. En caso de garantía, debe dirigirse al establecimiento donde adquirió el aparato.

Dieses Gerät unterliegt den gesetzlichen Gewährleistungsbestimmungen des Landes, in dem es erworben wurde. Bitte wenden Sie sich im Gewährleistungsfall an den Händler, bei dem sie das Gerät erworben haben.

Questo apparecchio è conforme alle norme sulla garanzia vigenti nel rispettivo Paese in cui esso è stato acquistato. Si prega di rivolgersi al proprio commerciante, presso il quale è stato acquistato l'apparecchio, nel caso in cui si voglia richiedere una prestazione in garanzia.

<日本>

無料修理規定

1. 取扱説明書、本体貼付ラベルなどの注意書きにしたがった正常な使用状態で保証期間内に故障が発生した場合には、ティアック修理センターが無料修理致します。

2. 本体の保証期間は、お買い上げの日から1年です。
3. 保証期間内に故障して無料修理を受ける場合は、本書をご提示の上、ティアック修理センターまたはお買い上げの販売店に修理をご依頼ください。商品を送付していただく場合の送付方法については、事前にティアック修理センターにお問い合わせください。無償修理の対象は、お客様が日本国内において購入された日本国内向け当社製品に限定されます。

4. ご転居、ご贈答品などでお買い上げの販売店に修理をご依頼にならない場合は、ティアック修理センターにご連絡ください。
5. 次の場合には、保証期間内でも有料修理となります。

- (1) ご使用上の誤りおよび不当な修理や改造による故障および損傷
- (2) お買い上げ後の輸送・移動・落下などによる故障および損傷
- (3) 火災、地震、水害、落雷、その他の天災地変、公害や異常電圧による故障および損傷
- (4) 接続している他の機器に起因する故障および損傷
- (5) 業務上の長時間使用など、特に苛酷な条件下において使用された場合の故障および損傷
- (6) メンテナンス
- (7) 本書の提示がない場合
- (8) 本書にお買い上げ年月日、お客様名、販売店名(印)の記入のない場合、あるいは字句を書き換えられた場合

6. 本書(日本語記載部)は日本国内においてのみ有効です。

These warranty provisions in Japanese are valid only in Japan.

7. 本書は再発行致しませんので、紛失しないよう大切に保管してください。

※ この保証書は、本書に明示した期間・条件のもとにおいて無料修理をお約束するものです。この保証書によって保証書を発行しているもの(保証責任者)、およびそれ以外の事業者に対するお客様の法律上の権利を制限するものではありません。保証期間経過後の修理などについてご不明の場合は、ティアック修理センターにお問い合わせください。

< In other countries/areas >

This warranty gives you specific legal rights, and you may also have other rights that vary by country, state or province.

If you have a warranty claim or request, please contact the dealer where you bought the product.

该保证书赋予了顾客特定的合法权利,并且因国家、州或省等地域的不同,顾客可能拥有其他权利。如需申请或要求保修,请与购买本产品的销售店进行联系。

If you require repair services for your TASCAM equipment, please contact the dealer where the product was purchased from or the TASCAM Distributor in your country. A list of TASCAM Distributors can be found on our website at: <https://teac-global.com/>

WARRANTY / 保証書

Model / Modèle
Modell / Modello
Modelo / 型名 / 型号

Owner's name / Nom du propriétaire
Name des Eigentümers / Nome del proprietario
Nombre del propietario / お名前 / 顧客姓名

TH-11

Serial No. / N° de série
Seriennummer / Numero di serie
Número de serie / 機番 / 序列号

Address / Adresse
Adresse / Indirizzo
Dirección / ご住所 / 顧客地址

Date of purchase / Date de l'achat
Datum des Kaufs / Data dell'acquisto
Fecha de compra / お買い上げ日 / 购买日期

Dealer's name / Nom du revendeur
Name des Händlers / Nome del commerciante
Nombre del establecimiento / 販売店 / 销售店名

Sample

TASCAM

<https://teac-global.com/>

Dealer's address / Adresse du revendeur
Adresse des Händlers / Indirizzo del commerciante
Dirección del establecimiento / 販売店の住所 / 销售店

Memo / 修理メモ

お客様にご記入いただいた保証書の控えは、保証期間内のサービス活動およびその後の安全点検活動のために記載内容を利用させていただく場合がございますので、ご了承ください。

ティアック株式会社

〒206-8530 東京都多摩市落合1-47

ティアック修理センター

〒358-0026 埼玉県入間市小谷田858

電話: 04-2901-1033 / 0570-000-501

TEAC AMERICA, INC.

10410 Pioneer Blvd., Unit #1, Santa Fe Springs,
California 90670, U.S.A

Phone: +1-323-726-0303